Ville de Chevigny Saint Sauveur

Pages

Magazine d'informations juin 2015

SOIRÉE BLANCHE
Vendredi 5 juin
p. 5

FÊTE DE LA MUSIQUE
Vendredi 19 juin
p. 3

FÊTE NATIONALE
Mercredi 15 juillet
p. 3

LES FESTIVITÉS D'ÉTÉ

La municipalité vous propose...

Vendredi 5 juin de 19 h à 22 h
Piscine municipale

⇨ LA SOIRÉE BLANCHE

Pour l'ouverture estivale du bassin extérieur, la piscine municipale vous propose une soirée exceptionnelle autour du bassin, dans une ambiance lounge !

Vendredi 19 juin à partir de 20 h
Avenue de la République

⇨ LA FÊTE DE LA MUSIQUE

Comme chaque année, la ville accueille cette manifestation estivale dans la rue principale de Chevigny. Venez flâner dans l'avenue de la République et découvrir les groupes de musique classique, jazz, rock, électro…

Mercredi 15 juillet
Parc de la Saussaie

⇨ LA FÊTE NATIONALE

Tradition oblige, nous vous attendons nombreux pour la retraite aux flambeaux qui vous conduira au parc de la Saussaie où se dérouleront les animations et le feu d'artifice, point d'orgue de la fête.

Mardi 28 juillet à partir de 14 h
Place de la Liberté

⇨ LA FRANCE EN COURANT

La plus longue course en relais sur route de France fait étape à Chevigny-Saint-Sauveur ! Assistez à l'arrivée des coureurs en profitant des animations pour petits et grands au village étape, parc de la Saussaie.

Retrouvez les articles de...

La soirée blanche	p. 5
La Fête de la Musique	p. 3
La Fête Nationale	p. 3
La France en courant	p. 7

GRAND DIJON

De la communauté d'agglomération à la communauté urbaine

Depuis le 1er janvier, le Grand Dijon est devenu la dix-septième communauté urbaine de France. Il est ainsi passé du statut de communauté d'agglomération à celui de communauté urbaine. Ce passage se traduit par l'intégration de nouvelles compétences, en particulier la voirie et la gestion de l'ensemble des zones d'activités économiques.

⇨ QU'EST-CE QU'UNE COMMUNAUTÉ URBAINE ?

La communauté urbaine est un établissement public de coopération intercommunale (EPCI). Elle associe des communes pour élaborer des projets en commun. La communauté urbaine dijonnaise regroupe 24 communes, soit 252 111 habitants.

POURQUOI DEVENIR UNE COMMUNAUTÉ URBAINE ?

Trois raisons principales sont évoquées :
- bénéficier d'une augmentation de la dotation globale de fonctionnement (D.G.F.) versée par l'État (soit 6 millions d'euros par an dès 2015),
- réaliser des économies avec le transfert et la mutualisation des compétences communales vers la communauté urbaine,
- accroître le rayonnement de l'agglomération dijonnaise et l'attractivité de son territoire.

QUELLES SONT LES COMPÉTENCES COMMUNALES TRANFÉRÉES ?

- aménagement et entretien de la voirie,
- création, aménagement, entretien et gestion de l'ensemble des zones d'activités économiques,
- construction, aménagement et gestion d'équipements socioculturels et socioéducatifs lorsqu'ils sont d'intérêt communautaire,
- plan local d'urbanisme,
- création et extension des cimetières,
- concessions de la distribution publique d'électricité et de gaz.

LES CHIFFRES CLÉS

252 111 habitants
24 communes
240 km²
1 047 habitants au km²
86 élus siégeant au conseil de communauté
303,16 millions d'euros (budget primitif 2014)
20 000 tonnes, la capacité du centre de tri des déchets ménagers du Grand Dijon
14,5 millions de m³, la quantité d'eau consommée dans le Grand Dijon en 2013
41,3 millions, le nombre de passagers sur le réseau bus + tram Divia

2015
La communauté d'agglomération devient communauté urbaine

2014
Ouverture de la Lino.
Lancement de la zone d'activités de l'écoparc Dijon-Bourgogne

2012
Mise en service des deux lignes de tramway

2010
Ouverture de la piscine olympique.
Création du Scot (Schéma de cohérence territoriale)

2007
Mise en service du centre de tri des déchets ménagers du Grand Dijon

2005
Ouverture du Zénith

2004
Nouveau réseau de bus « Divia ».
La communauté d'agglomération reprend le complexe sportif de l'A.S.P.T.T.

2000
Transformation du district en communauté d'agglomération

1988
Schéma directeur de l'agglomération dijonnaise

1978
Mise en service des premiers bus sur le réseau du district

1976
création du district de l'agglomération dijonnaise avec Ahuy, Chenôve, Dijon, Plombières-lès-Dijon et Saint-Apollinaire

LE POINT DE VUE DE...

MICHEL ROTGER, MAIRE DE CHEVIGNY-SAINT-SAUVEUR, VICE-PRÉSIDENT AU GRAND DIJON DÉLÉGUÉ À L'ÉCONOMIE SOCIALE ET SOLIDAIRE

« Chevigny-Saint-Sauveur a rapidement pris conscience de l'intérêt à se fédérer en intégrant le district dijonnais à ses débuts (arrêté préfectoral du 28 décembre 1983). Ce fut un premier pas vers de la mutualisation des services et des moyens associés à l'échelle du Grand Dijon.

Le 18 novembre 1999, le conseil municipal a approuvé l'extension des compétences du District et le passage en communauté d'agglomération. Par la suite, d'autres communes nous ont rejoints comme Crimolois, Magny-sur-Tille, et plus récemment Corcelles-lès-Monts et Flavignerot, portant à vingt-quatre communes l'intercommunalité.
Appartenir à l'agglomération, c'est avant tout participer au bénéfice de la proximité de grands équipements publics et culturels comme la piscine olympique, le Zénith, l'auditorium, le CHU, l'université de Bourgogne.
Au-delà des compétences communautaires qui bénéficient à tous les habitants (liane 7 et lignes Proxi et Flexo qui desservent la ville de Chevigny-Saint-Sauveur), le Grand Dijon a été un partenaire financier incontournable pour la construction de la future médiathèque, qui ouvrira ses portes fin 2015, en apportant 413 000 euros, ou la réhabilitation de la piscine municipale avec une subvention de 524 900 euros.
Selon l'observatoire de la construction de l'agglomération dijonnaise, la ville de Chevigny-Saint-Sauveur a participé à hauteur de 21 % à la production de logements en 2013. Elle apparaît comme une commune dynamique et très attractive dans l'agglomération dijonnaise, à l'heure de la pénurie de logements en France.
L'intercommunalité apporte une vision globale aux intérêts communaux. Elaborer conjointement la politique communautaire avec les autres communes depuis les années 1990 permet de créer des liens forts. Avec Quetigny en premier lieu, un projet de voie verte est à l'étude entre les deux communes. Sennecey-lès-Dijon fait également partie des communes avec qui nous travaillons activement, notamment pour protéger les espaces naturels et agricoles, en facilitant l'accès aux exploitations agricoles de part et d'autres des limites communales.
La transformation de la communauté d'agglomération en communauté urbaine est une chance et une opportunité de travailler plus étroitement avec les autres communes du Grand Dijon et d'organiser le plus efficacement possible l'avenir de notre territoire commun. »

Michel Rotger est accompagné de Louise Borsato, conseillère municipale, conseillère communautaire déléguée à la commission transport et développement économique lors des séances du conseil communautaire.

Culture

Fête de la Musique

LE RENDEZ-VOUS MUSICAL DE L'ÉTÉ

Vendredi 19 juin à partir de 20 h
Avenue de la République

Comme chaque année, la ville accueille la Fête de la Musique. En 2015, cette manifestation aura pour thème :

VIVRE ENSEMBLE LA MUSIQUE

Vivre ensemble la musique est un état d'esprit.
Vivre ensemble la musique est un mot d'ordre.
Vivre ensemble la musique, c'est avant tout célébrer le pouvoir fédérateur de la musique.

Venez nombreux découvrir les groupes de musique, de jazz, de rock, d'électro, de classique qui se produiront avenue de la République.

PROGRAMME *(donné à titre indicatif et sous réserve)* :

L'ÉCOLE DE MUSIQUE : formations classiques - église Sainte-Trinité

FORMATION JAZZ/ROCK ET ENSEMBLE À VENTS INTERÉCOLES : venez découvrir la formation jazz et l'orchestre commun à l'école de musique de Chevigny-Saint-Sauveur et Quetigny - à partir de 20 h 30 - Podium

BURGUNDY PIPERS : cornemuses écossaises, groupe dijonnais.

CRÉATION DU PIPE BAND

La création de ce pipe band bourguignon est le fruit d'une rencontre musicale et d'un passionné, Jacques.
Originalité, le groupe décide de se référer à un tartan représentant un groupe écossais.

LE TARTAN

En Écosse, ce mot désigne la couleur et le motif du tissu tartan jeté sur l'épaule ou une couverture. Jacques, président de l'association sollicite alors la duchesse de Magenta, d'origine écossaise, qui répond favorablement à la demande. Le tartan a été officiellement remis le 13 août au château de Sully (71), demeure de la duchesse, qui est devenue la marraine du groupe. Il s'agit du tartan du clan Drummond.
Retrouvez le Burgundy Pipers devant la médiathèque et également en déambulation avenue de la République.

CHIRPY GIRL'S : fidèles à cette manifestation, retrouvez les danseuses et leurs pom pom.

CHORALE LES 4 TEMPS : dirigée par le chef de chœur, Dominique Teruel, cette chorale, qui fait partie de l'association, Office Chevignois des Retraités, vous proposera un répertoire allant du classique aux musiques actuelles.
Église de la Sainte-Trinité

DJ VIC : venez découvrir ce jeune Dj's, qui vous proposera de la musique des années 80 à nos jours ainsi que des mixes de musique électro.

FULL THROTTEL : reprise pop rock de Oasis à Stepenwolf de Jacques Brel à Johnny Cash. Cinq musiciens : deux guitaristes Fred et Jean-Claude, une basse Jean-Pierre, une batterie David2 et David1 au chant.

JACKRABBITS : groupe dijonnais de cinq musiciens qui distillent un savant mélange de blues et de rock, BB King, Tomy Castro, T bone Walker, Robben Ford et tant d'autres. De la vraie bonne musique en live.

ORCHESTRE DUEL : ce duo composé de Didier au chant et de Christophe à la guitare, offrira au public un répertoire de différentes sortes de musiques, variétés internationales, musette, rock, madison, années 80, disco, latino, slows...

URBAN SHEEP : groupe dijonnais de rock/ska énergétique et festif, mariage improbable de quatre copains aux influences variées, avec Vivian (guitare/chant), Nicolas (basse), Laurent (synthé/chant) et Jpeg (batterie).

Service Culturel - tél. 03 80 48 15 31

Fête Nationale

RETRAITE AUX FLAMBEAUX

Mercredi 15 juillet

Cette année, à l'occasion de la Fête Nationale, la municipalité renouvelle la retraite aux flambeaux.
Le cortège partira du gymnase J.-M.-Boivin à 21 h, pour se rendre au parc de la Saussaie.

Une fanfare accompagnera le cortège ainsi que les Chirpy Girl's.
Plusieurs stands tenus par des associations chevignoises vous attendront au parc de la Saussaie, restauration, buvette, animations, structures gonflables.

Le traditionnel feu d'artifice illuminera le ciel à partir de 23 h.
Un bal se tiendra de 20 h à minuit.

Fête Nationale

BAL DES POMPIERS

Mardi 14 juillet

L'Amicale des pompiers de la caserne de Chevigny-Saint-Sauveur organise son premier bal des pompiers le mardi 14 juillet à partir de 20 h, à la caserne des pompiers, rue Jean-Baptiste-Say, Chevigny-Saint-Sauveur.

Entrée gratuite

Bonnes vacances

La rédaction du 4 Pages vous souhaite de passer de bonnes vacances estivales.
Le 4 Pages de juin sera votre dernier journal de la saison 2014-2015, nous nous retrouverons à la rentrée, pour le 4 Pages de septembre.

Centre communal d'action sociale

ALLOCATION ÉTUDIANT RENTRÉE 2015-2016

Vous êtes :
⇨ étudiant de l'enseignement supérieur,
⇨ âgé de moins de 26 ans,
⇨ résidant à Chevigny-Saint-Sauveur depuis au moins deux ans ou vos parents sont résidants depuis au moins deux ans sur cette commune,
vous pouvez peut-être (*) bénéficier d'une allocation pour vous aider à faire face aux différents frais afférents à vos études (logement, inscription, stage, transport, alimentation…).
Informez-vous en Mairie (C.C.A.S.) - 03 80 48 15 44 - Accueil aux heures de permanence :
les lundi et mardi de 9 h à 12 h,
les jeudi et vendredi de 13 h 30 à 17 h,
ou sur rendez-vous.
Les dossiers de demande sont à retirer à partir de début juillet 2015.

** après calcul d'un quotient familial*

PLAN CANICULE

Pendant l'été, le ministère des Affaires Sociales et de la Santé donne des conseils pour se protéger de la chaleur et informe en temps réel sur l'état du niveau d'alerte par le biais de la plate-forme

Canicule Info Service (appel gratuit depuis un poste fixe) : 0 800 06 66 66 du lundi au samedi de 8 h à 20 h, du 1er juin au 31 août.

Par ailleurs, dans le but de permettre une intervention ciblée des services sanitaires et sociaux en cas du déclenchement du « Plan d'Alerte et d'Urgence », il est possible aux personnes âgées, à mobilité réduite ou isolées, susceptibles d'être fragilisées en cas de fortes chaleurs, de se faire recenser en téléphonant en mairie : 03 80 48 15 44 du lundi au vendredi de 9 h à 12 h et de 13 h 30 à 17 h.

Centre communal d'action sociale
Tél. 03 80 48 15 44
E-mail : ccas@chevigny-saint-sauveur.fr

LE POINT SUR... LES TRAVAUX D'ACCESSIBILITÉ

Isabelle Bardin, conseillère municipale déléguée au C.C.A.S., Handicap et à la Maison de l'Enfance, fait le point sur les travaux d'accessibilité, une priorité municipale.

L'accessibilité est l'affaire de tous. En effet, douze millions de Français seraient concernés : les personnes handicapées, mais également les personnes âgées, malades ou accidentées, les femmes en fin de grossesse et même les familles avec des poussettes, les voyageurs encombrés de bagages, etc.
Conformément à la loi obligeant les communes de plus de 5 000 habitants à créer une commission d'accessibilité, la ville de Chevigny-Saint-Sauveur a mis en place cette commission en décembre 2009 pour que les personnes à mobilité réduite puissent circuler librement et accéder aux bâtiments publics.
La commune a réagi très vite et dès 2010 a demandé au bureau d'étude Veritas d'établir un diagnostic pour faire un inventaire des travaux à réaliser, tant en voirie que sur les bâtiments publics. Quatorze sites ont été audités.

Depuis cette date, la voirie communale a subi d'importants travaux : la signalisation des emplacements de stationnement réservés aux

personnes handicapées ou à mobilité réduite a été rendue plus visible par une meilleure signalisation au sol, les abaissements de trottoirs ont été réalisés, et des passages piétons ont été aménagés avec pose de bandes podotactiles.

⇨ Bâtiments publics :
- les portes d'entrée de la mairie, du Polygone ont été mises aux normes,
- une rampe d'accès pour handicapés a été créée à l'école Henri-Marc élémentaire,
- des toilettes pour handicapés ont été créées à l'école Breuil primaire,
- des seuils d'entrée des bâtiments ont été mis aux normes,
- une signalétique aux normes pour handicapés a été posée sur les portes de certains bâtiments.

La piscine municipale a été réhabilitée avec la mise en place d'un système de levage permettant l'accès aux bassins des personnes en fauteuil, et la création d'une rampe d'accès au terrain de détente. La réhabilitation de la piscine a permis son accès complet aux personnes à mobilité réduite.

Depuis 2011, à raison de 80 000 € de travaux par an, la commune s'est engagée selon un Agenda d'Accessibilité Programmée (Ad'AP) à déposer avant le 27 septembre 2015.
De nombreux travaux seront réalisés en régie, par les agents municipaux de notre ville. Toutes les réfections prennent en considération les nouvelles normes pour les intégrer.

Qu'est-ce qu'un Ad'AP ?
C'est un engagement de procéder aux travaux de mise en accessibilité d'un E.R.P. (Établissement Recevant du Public) dans le respect de la réglementation y afférent : dans un délai limité et avec une programmation des travaux et des financements.
Qui peut ou doit déposer un Ad'AP ?
Tout propriétaire ou gestionnaire d'un E.R.P. qui n'est pas accessible doit déposer un Ad'AP pour la part des travaux qui lui incombe.
Quelle durée ?
Tout propriétaire ou gestionnaire d'un E.R.P. pourra mobiliser jusqu'à trois ans maximum pour effectuer les travaux de mise en accessibilité. Chacune des années mobilisées doit comporter les travaux visant à rendre l'E.R.P. accessible.

PROJET

⇨ VERGER CONSERVATOIRE

Nouvelle étape dans le projet du verger conservatoire. Après les premières plantations des arbres fruitiers, la construction du kiosque d'information va voir le jour.

Ce projet est porté en partenariat avec l'association « Un enfant peut sauver un arbre ».
Il a pour but d'être un abri pédagogique, avec un tableau explicatif en son centre qui permettra aux établissements scolaires de venir en atelier sur le site.
L'association a souhaité que cette construction soit réalisée pour la défense de la biodiversité, tout en étant vecteur d'un projet pédagogique de part sa construction.
Ce sont les élèves du lycée des Marcs-d'Or qui construisent la structure en bois qui par la même occasion sera sujet d'examen pour ces élèves. La partie couverture sera assurée par les Compagnons du Devoir et du Tour de France. Le panneau central qui recevra les documents pédagogiques est fabriqué par les stagiaires de l'A.F.P.A. de Chevigny-Saint-Sauveur.
Cette nouvelle étape permet à l'association de défendre les métiers du bois, restant en accord avec ses valeurs.

Enfance - Jeunesse

Structures	Centre de loisirs 3-11 ans (nés entre 2004 et 2011)	Service des sports Sport-été 5-16 ans (nés entre 1999 et 2010) (gymnase Eric-Chenevoy)	Centre social Club jeunesse - 12-17 ans (nés entre 1998 et 2003 et pour les enfants nés en 2004 entrant au collège en septembre)
Lieux et périodes d'inscription	Centre de loisirs Ez-Allouères boulevard Jan-Pallach du lundi au vendredi de 9 h à 15 h	Centre Pierre-Perret - 26 route de Bressey du lundi au vendredi de 14 h à 18 h et le mercredi de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h	

➪ Chevignois : du mercredi 3 au mercredi 24 juin 2015 ➪ Extérieurs : du lundi 8 juin au mercredi 24 juin 2015

Permanences exceptionnelles (pour les trois services) : 1 journée non-stop : mercredi 10 juin 2015 de 9 h à 18 h
1 soirée : vendredi 12 juin 2015 de 14 h à 19 h 30

Tout dossier incomplet ne sera pas accepté. Pas d'inscription par téléphone, ni par mail.

LES MERCREDIS (12-17 ans)

Le centre Pierre-Perret propose aux jeunes, âgés de 12 à 17 ans, de se retrouver à l'Espace Jeunes le mercredi après-midi de 14 h à 17 h 30 (en période scolaire uniquement). Diverses activités en accès libre sont proposées : baby-foot, ping-pong, billard ainsi que de nombreux jeux de société à découvrir avec la présence de nos animateurs Audrey et Bertrand. Vous avez également la possibilité d'organiser vos goûters d'anniversaire (sur réservation uniquement auprès d'Audrey ou de Bertrand, le mercredi ou les après-midi, au 03 80 48 92 02).

ACTIVITÉ

Chaque mois, une activité spéciale est proposée.
Le mercredi 17 juin 2015, une sortie cinéma est proposée au tarif de 2 €. Rendez-vous à 13 h 30.
Inscriptions les après-midi, dans la limite des places disponibles.
Centre Pierre-Perret - tél. 03 80 48 92 00
www.centre-social-chevigny.com

STAGES PISCINE ÉTÉ 2015

du 7 juillet au 28 août

La piscine municipale propose aux enfants âgés de 7 à 14 ans, sachant nager, des stages pendant les vacances d'été. Un test de nage sera effectué par un maître-nageur avant l'inscription.
Les différents stages se dérouleront sur la période du 7 juillet au 28 août, du mardi au vendredi de 11 h 15 à 12 h.

Les dossiers d'inscriptions pourront être retirés à partir du 15 juin à la piscine et devront y être retournés complétés.
Quinze places maximum par stage.
Tarif unique : 15 €

ACTIVITÉS

- du 7 au 10 juillet : perfectionnement natation et sauvetage aquatique,

- du 14 au 17 juillet : perfectionnement natation et découverte de l'apnée,
- du 21 au 24 juillet : perfectionnement natation et waterpolo,
- du 28 au 31 juillet : perfectionnement natation et parcours ludiques,
- du 4 au 7 août : perfectionnement natation et sauvetage aquatique,
- du 11 au 14 août : perfectionnement natation et découverte de l'apnée,
- du 18 au 21 août : perfectionnement natation et waterpolo
- du 25 au 28 août : perfectionnement natation et parcours ludiques.

ACTIVITÉS RENTRÉE 2015

Les dossiers d'inscriptions aux activités proposées par la piscine municipale pourront être retirés à partir du lundi 22 juin 2015, soit directement à la piscine, soit téléchargeables sur le site du service des sports (http://www.service-sports-chevigny.com).
Les dossiers complets avec règlement seront à déposer à la piscine :
➪ pour les Chevignois :
à partir du lundi 7 septembre 2015 à 17 h 30,
➪ pour les extérieurs :
à partir du jeudi 10 septembre 2015 à 9 h.

SOIRÉE BLANCHE AUTOUR DE LA PISCINE

Vendredi 5 juin de 17 h à 22 h

Pour l'ouverture estivale du bassin extérieur, nous vous proposons de découvrir la piscine de Chevigny comme vous ne l'avez jamais vue.
Le temps d'une soirée exceptionnelle, famille, amis et voisins sont invités à se retrouver pour un apéro autour de la piscine qui sera plongée dans une ambiance lounge.

DRESS CODE : BLANC !

Toutes les personnes (dans la limite de la capacité d'accueil de la piscine) qui joueraient le jeu en venant avec une tenue blanche se verront offrir un cocktail sans alcool gratuit !
À la tombée de la nuit, la soirée blanche rime avec décontraction et élégance !
Au programme : des animations, des lots à gagner, un défilé de mode, la possibilité de se restaurer (vente de boisson et de quoi grignoter), des jeux de lumières et de la bonne humeur !
Et surtout, n'oubliez pas votre maillot de bain pour ceux qui souhaiteraient se rafraîchir, en mode nocturne !

Entrée gratuite.

Piscine municipale
Tél. 03 80 43 60 41

Cadre de vie

La sécurité

⇨ OPÉRATION TRANQUILLITÉ VACANCES

PARTEZ L'ESPRIT TRANQUILLE !

Chaque année à la même époque, les particuliers sont de plus en plus nombreux à recourir au dispositif « Tranquillité Vacances ». Pour ceux qui y souscrivent, c'est l'assurance d'une surveillance particulière de leur domicile par la Gendarmerie nationale et la police municipale : plusieurs fois par semaine, des patrouilles seront effectuées aux abords de votre domicile, de jour comme de nuit, à titre préventif et pour s'assurer qu'aucun cambriolage n'a été commis. En cas de problème, les forces de l'ordre préviendront les intéressés.

FAITES-VOUS CONNAÎTRE DE LA GENDARMERIE OU/ ET DE LA POLICE MUNICIPALE

Bien sûr, ce dispositif ne garantit pas qu'aucun vol ne soit jamais commis. Cependant, les passages réguliers de la police ont de quoi dissuader les cambrioleurs. Le dispositif « Tranquillité Vacances » n'entre pas en concurrence et ne remplace pas les moyens de sécurité privés (alarme ou télésurveillance par exemple) que vous possédez ou dont vous pouvez vous équiper et qui augmentent la sûreté de votre domicile.

Tous les Chevignois peuvent bénéficier gratuitement du dispositif, sans conditions et quel que soit le type d'habitation concerné. Pour cela, rendez-vous au moins 48 heures avant votre départ, soit à la gendarmerie de Quetigny, soit au poste de police municipale où il vous sera demandé de remplir un formulaire pour justifier votre identité et votre domicile. Pour gagner du temps dans votre démarche, le formulaire est téléchargeable sur le site de la Gendarmerie ou dans la rubrique « Sécurité et tranquillité » du site Internet de Chevigny (www.chevigny-saint-sauveur.fr). Vous n'aurez pas besoin de doubler votre demande, la Police Municipale et la Gendarmerie Nationale échangeant leurs informations et travaillant en partenariat pour votre sécurité. Aucune demande par téléphone ne peut être acceptée. Prévenez en cas de modification de vos dates de congés.

Poste de Police Municipale
10 A avenue de la République
21800 Chevigny-Saint-Sauveur
Tél. 03 80 48 15 40 / 06 74 94 95 32
Horaires d'ouverture :
du lundi au vendredi 8 h - 12 h et 14 h - 18 h
(permanence de 10 h à 11 h)

Gendarmerie de Quetigny
1 allée des Jardins
21800 Quetigny
Tél. 03 80 46 33 36
Horaires d'ouverture : 8 h - 12 h et 14 h - 18 h

Si *l'opération « Tranquillité Vacances » a fait ses preuves, elle ne dispense pas, en revanche, du respect des consignes élémentaires de sécurité. Voici un rappel des règles simples.*

⇨ Verrouillez portes et fenêtres, même pour une courte absence. Si vous subissez un vol alors que votre fenêtre ou votre porte était ouverte, l'assurance ne pourra vous rembourser le préjudice matériel, faute d'effraction.
⇨ Avertissez vos voisins, vos amis ou le gardien de votre résidence de votre départ.
⇨ Confiez à un proche le soin de passer dans votre logement pour ouvrir les volets, allumer une lampe (possibilité d'utilisation d'un programmateur pour mettre en marche tout matériel électrique). Il est important de « faire vivre » votre logement.
⇨ Faites suivre votre courrier ou faites le relever par une personne de confiance. Une boîte aux lettres qui déborde révèle une longue absence. Les services postaux peuvent conserver ou bien renvoyer votre courrier vers votre lieu de vacances.
⇨ Ne laissez pas de message sur votre répondeur téléphonique indiquant votre absence. Renvoyez votre ligne téléphonique fixe vers un autre numéro auquel une personne pourra répondre (numéro de mobile par exemple).
⇨ Attention aux indications concernant votre absence sur les réseaux sociaux, comme Facebook, où un statut indiquant vos absences constituerait un indice pour les éventuels malfaiteurs.
⇨ **N'inscrivez pas vos nom et adresse sur votre** trousseau de clés et ne le laissez pas dans la boîte aux lettres.
⇨ Ne dissimulez pas vos clés à proximité de votre logement, sous un paillasson, un pot de fleurs ou autre.
⇨ Conserver les objets de valeurs et chéquiers en dehors de votre logement.

Ces quelques conseils de sécurité doivent vous permettre de passer de bonnes vacances ! Si, malgré ces précautions, vous êtes tout de même victimes d'un cambriolage, portez plainte auprès de la gendarmerie de Quetigny sans attendre.

L'environnement

⇨ COMPOSTAGE ENTRE VOISINS, JE PARTICIPE !

LE COMPOSTAGE PARTAGÉ

En pied d'immeuble, au cœur des jardins collectifs ou partagés, au sein d'un quartier d'affaires ou d'habitations… le compostage partagé se développe dans toute l'agglomération. Et pourquoi pas chez vous ?

La communauté urbaine du Grand Dijon s'est engagée dans un programme de réduction des déchets avec un objectif de -10 % d'ici à fin 2020. Un des principaux axes est de développer le compostage partagé entre voisins, collègues ou jardiniers. Cette pratique est la forme de recyclage la plus simple et la plus écologique. Elle permet de réduire de 30 % le volume de déchets ménagers (bac gris), de diminuer le coût de traitement des déchets verts et de produire gratuitement du compost, un amendement naturel et riche, à utiliser dans les jardins ou pour les plantes en pot. C'est

également l'occasion de passer un moment convivial en plein air.

COMPOSTER RIEN DE PLUS SIMPLE

Chaque foyer volontaire apporte ses biodéchets (restes de cuisine, épluchures de fruits et légumes, carton, essuie-tout…) dans un bio-seau, les dépose dans le composteur d'apport et les mélange avec des matières sèches (broyat de branches, feuilles mortes…) présentes dans le composteur de structurant. Ce geste indispensable facilite la dégradation des différentes matières. Certains habitants volontaires suivent une formation pour devenir « composteurs référents » et devenir incollables sur le sujet. Ils peuvent ensuite conseiller leurs voisins, vérifier la bonne application des consignes de tri et le processus de compostage.

Chacun d'entre vous peut créer ou rejoindre une plate-forme de compostage partagé dans le Grand Dijon. Pour plus d'info : 0800 12 12 11 (appel gratuit depuis un poste fixe) ou www.grand-dijon.fr

Vie sportive

CHEVIGNY GYM

FÊTE DE LA GYM
Samedi 20 juin

Le club Chevigny gym 21 participe à la fête de la gym en vous proposant des animations le samedi 20 juin avec au programme :
- de 10 h à 11 h : portes ouvertes pour découvrir l'activité baby-gym,
- de 11 h à 12 h : parcours baby-gym ouverts à tous,
- de 14 h à 30 à 15 h 30 : activité step et zumba.
- 16 h 30 : répétition générale du gala de fin d'année.

Venez nombreux découvrir la gymnastique.

Chevigny Gym 21 - Tél. 06 81 38 27 42

CHEVIGNY TENNIS CLUB

FÊTE DU TENNIS
Samedi 30 mai

Le samedi 30 mai de 9 h à 18 h, le club participe à l'opération de promotion nationale du tennis, la fête du tennis.
Lors de cette journée portes ouvertes, le club vous propose différentes animations sur les courts afin de découvrir ce sport.

Vous pourrez également participer à un tirage au sort national avec des lots à gagner : places pour Roland-Garros 2016, pour la F.E.D. Cup (Coupe Davis Dames) ou le B.N.P. masters Paris 2015.
Si vous êtes intéressé par la découverte ou la pratique du tennis, rendez-vous donc le samedi 30 mai, stade des Ayers ou salle Coubertin (en cas de pluie), à côté de la piscine.

Chevigny Tennis Club - Tél. 06 33 76 50 16

CHEVIGNY TENNIS DE TABLE

TOURNOI AMICAL
Samedi 6 juin

Le Chevigny Tennis de Table vous attend à l'Ogive pour un tournoi amical, ouvert à tous, licencié ou non, tableau loisir et compétition avec handicap !
L'appel des joueurs se fera à 9 h pour débuter les matchs à 9 h 30.
Sur place restauration et buvette.
Tarif : 8 €
Les inscriptions se termineront le mercredi 3 juin.
Tombola sur place.

Chevigny Tennis de table - Tél. 06 89 48 55 01

CLES VOLLEY-BALL

10e TOURNOI DE VOLLEY-BALL
Dimanche 28 juin

Le CLES Volley-ball organise son traditionnel tournoi de volley-ball avec challenge tir à l'arc le dimanche 28 juin parc de la Saussaie (derrière le Polygone). Le tournoi est ouvert à tous à partir de 15 ans (accord parental si moins de 18 ans).

Il se déroule sur herbe, sur neuf terrains par équipe de quatre compétiteurs pour les niveaux loisirs et départementaux, et par équipe de trois joueurs pour les niveaux régionaux et nationaux.
Des poules de brassage sont constituées pour sélectionner les équipes pour la poule haute et la poule basse. Le tournoi se termine après les demi-finales/finales des poules basse puis haute.
Sur place, buvette, snack, barbecue et diverses animations (initiation à la zumba…).
La bonne ambiance et le bon niveau sportif de notre tournoi ont fait sa réputation, ainsi que l'engagement des bénévoles pour une bonne organisation.

CLES Volley-Ball - Tél. 06 66 27 04 60

LES AMIS DE LA NATURE

MARCHE NORDIQUE À CHENÔVE

Les pratiquants de la marche nordique de la section chevignoise des Amis de la Nature ont participé récemment au rassemblement organisé par la toute jeune section de marche nordique de l'Athlétic Club de Chenôve.

Après un échauffement très professionnel, en musique, le départ a été donné depuis la Maison du Plateau pour un circuit de 12 km.
Sous le soleil, les 140 participants se sont élancés sur le Sentier des Bonbis, créé et entretenu par le Club Montagne de Chenôve et empruntant certains passages du Chemin des Grands Crus et du célèbre Batier. Un balisage et des « sentinelles » nous ont permis d'éviter les égarements et nous sommes rentrés 2h15 plus tard, accueillis par un cadeau pour chacun. Une première réussie qui s'est terminée par un amical pique-nique.
Si vous êtes intéressé(e)s par la marche nordique, ou par d'autres activités de tourisme-loisir en harmonie avec la nature, contactez la section Bourgogne-Grande Garenne de l'Union Touristique des Amis de la Nature au 03 80 47 43 24 et visitez le site de la section : http://amisdelanature.bgg.free.fr/

Les Amis de la nature - 03 80 47 43 24

INFOS SPORTIVES

LA FRANCE EN COURANT
Mardi 28 juillet

FAIT ÉTAPE À CHEVIGNY

La France en Courant, c'est la plus longue course pédestre en relais sur les routes françaises. Cette épreuve, reconnue par la Fédération française d'athlétisme, se déroulant chaque année depuis 1988, regroupe huit équipes composées de huit coureurs dont au moins une féminine.

Le déroulement d'une journée est toujours le même : départ à 3 heures du matin, chaque coureur effectuant trois relais de huit kilomètres, avec une pause en fin de matinée. Chaque étape (14 au total) est longue de 200 km environ. L'arrivée des coureurs est prévue de 16 h à 17 h 45. Le parcours unique par sa durée et sa distance, soit deux semaines du 18 juillet au 1er août 2015, change tous les ans. La caravane (coureurs, chauffeurs, accompagnateurs) comporte 130 personnes environ.

André Sourdon, le président de l'organisation et le créateur de la course, est venu le mercredi 29 avril dernier rencontrer le maire, les élus, les responsables des services municipaux concernés pour un projet de convention, pour déterminer le parcours dans la ville, le lieu d'arrivée, de l'hébergement, du repas du soir. Cet événement exceptionnel se déroulera le mardi 28 juillet 2015.
Le village de la course s'installera place de la Liberté en début d'après-midi. Il proposera de nombreuses animations avec un souffleur de verre, un potier, un vannier, un boulanger qui fera du pain, un clown. Les enfants pourront profiter des structures gonflables et autres jeux mis à leur disposition. L'arrivée de la course se fera avenue de la République. Le Polygone accueillera les coureurs pour la douche et la restauration. Après une courte nuit, les coureurs s'élanceront vers Vassy (51).
Des coureurs locaux pourront s'inscrire en individuel sur la demi-étape locale Seurre-Chevigny. Aucun engagement ne leur sera demandé. Ils pourront faire route avec des grands de la course à pied, tel le marathonien Dominique Chauvelier, porte-drapeau aux Jeux Olympiques de Barcelone.

Vie associative

AMICALE DES DONNEURS DE SANG BÉNÉVOLES

COLLECTE DE SANG

Mardi 18 août

Malgré les vacances estivales, pensez à donner votre sang. La prochaine collecte à Chevigny-Saint-Sauveur aura lieu le mardi 18 août de 15 h à

19 h 30. Mais vous pouvez aussi participer à celle de Sennecey-lès-Dijon le mardi 30 juin de 15 h à 19 h 30.

Amicale des donneurs de sang bénévoles
Tél. 03 80 46 05 84

A.S.C. BIBLIOTHÈQUE

CESSATION D'ACTIVITÉ

L'A.S.C. Bibliothèque cessera son activité fin juin, mais il sera encore possible de retirer des livres ; le retour se fera à la médiathèque.
L'A.S.C. Bibliothèque tient à remercier chacun et chacune pour sa fidélité.
Depuis 49 ans que la bibliothèque existe, tous les bénévoles qui se sont succédé ont toujours été présents pour vous accompagner, vous renseigner et être à votre écoute.
Les bénévoles sont heureux d'avoir été aux côtés des lecteurs, mais la page se tourne et ils espèrent que vous trouverez satisfaction dans la nouvelle structure.

RAPPEL

Une grande braderie se tiendra à la bibliothèque, le samedi 6 juin 2015 de 10 h à 18 h (autour du Mille Club ou au gymnase des Iris en cas de mauvaises conditions météorologiques).

A.S.C. Bibliothèque - Tél. 03 80 71 92 04

A.S.C. POTERIE

EXPOSITION-VENTE

29 et 30 mai

Cette année, le thème principal est le design.
Les adhérents vous invitent à venir voir le fruit de leur travail et leurs réalisations, que vous pourrez acquérir pour des prix très intéressants, lors de leur exposition-vente annuelle, à la maison des associations Jean-Froussart.
Ils seront heureux de répondre à vos questions et de vous expliquer leur travail, le vendredi 29 mai, à partir de 18 h et le samedi 30 mai, de 10 h à 18 h.

Le samedi, de 10 h à 16 h, François Lamy vous fera des démonstrations de Raku, et vous expliquera toutes les difficultés de cette méthode d'émaillage, née au Japon au milieu du XVI[e].
Venez nombreux !

A.S.C. Poterie - Tél. 03 80 46 59 07

CHEVIGNY ENVIRONNEMENT

POURQUOI UNE ASSOCIATION ENVIRONNEMENTALE À CHEVIGNY ?

Comme nous l'avions annoncé dans un précédent 4 Pages, l'association Chevigny Environnement a tenu son assemblée générale au mois d'avril ; son compte-rendu est disponible sur le site de l'association. Malgré la publicité que nous en avions faite, les nouveaux adhérents susceptibles de redynamiser l'association n'étaient pas au rendez-vous. Les anciens ont à nouveau rejeté la dissolution de l'association au prétexte que son potentiel de fonctionnement et sa notoriété devaient, au moins encore cette année, être sauvegardés en attendant la relève.
En effet, cette structure est tout à fait adaptée à dialoguer avec la municipalité pour envisager des solutions aux problèmes quotidiens de circulation, de stationnement et de sécurisation en ville pour tous les modes de déplacement, proposer des actions en faveur de l'éco-citoyenneté, participer à la réflexion sur les transports en commun, l'environnement urbain, le PLU…
Pour que cette association revive et soit un outil de dialogue et de propositions, manifestez-vous, contactez-nous.

Chevigny Environnement - Tél. 03 80 65 77 07

CHEVIGNY POUR TOUS

MISS CHEVIGNY

L'association Chevigny Pour Tous recherche encore des jeunes filles de 16 à 25 ans.
L'élection est ouverte à toutes.
Une belle soirée vous attend ainsi que des cadeaux pour les finalistes.
Inscriptions et renseignements par mail : chevignypourtous21800@gmail.com ou par téléphone 06 48 31 88 00.

Chevigny Pour Tous - Tél. 06 75 87 71 36

ENSEMBLE VOCAL CLAIRDOR

FÊTE SES 40 ANS

Vendredi 5 juin

En septembre 1975 naissait l'ensemble vocal Clairdor. Quarante ans plus tard il est toujours là et bien présent. Pour fêter cet évènement nous avons fait appel aux anciens. Une vingtaine d'entre eux ont répondu présent et préparent un grand concert

qui sera donné le 5 juin à 20 h 30 à l'église de la Visitation. Chants très diversifiés au programme !
Entrée libre

Ensemble vocal Clairdor - Tél. 03 80 46 17 66

UN NOUVEL ÉLAN POUR CHEVIGNY

7e ÉDITION BALADE À VÉLO

Dimanche 7 juin

Dimanche 7 juin 2015, à l'occasion de la fête nationale du Vélo, l'association « Un Nouvel Elan Pour Chevigny » organise la 7e édition de « la balade à Vélo autour de Chevigny ».
Cette année, le thème sera « Les étangs autour de Chevigny-Saint-Sauveur ». Une balade sans difficultés, à une vitesse de 10 km/h sur un parcours de 20 km environ, pour découvrir ou redécouvrir les pistes cyclables et les chemins blancs autour de Chevigny-Saint-Sauveur.
Départ prévu à 9 h 30 au Polygone.
À la suite de cette balade champêtre, le verre de l'amitié sera offert aux participants. Pour ceux qui le souhaitent, nous partagerons le pique-nique sur place ou à l'abri, si la météo est capricieuse (salle des réunions). Au plaisir de se retrouver !
Parcours et renseignements sur le site de l'association www.unnouvelelan.canalblog.com.

Un nouvel élan pour Chevigny - Tél. 06 73 43 64 01

OFFICE CHEVIGNOIS DES RETRAITÉS

SPECTACLE ATELIERS THEÂTRE PALACE !

Avec la participation des ateliers de l'O.C.C.

Mise en scène Chantal Louis

5 et 6 juin

Vous êtes nombreux à vous demander si les gens qui vivent au Palace sont faits comme tout le monde... Vos questions fusent de partout, révélant une insatiable curiosité.
Mon dieu que vous êtes naïfs ! Les habitués du Palace sont exactement faits comme vous et moi, à une petite différence près : le portefeuille. S'il est sain, tout ira bien. S'il est malade, ...
Bref, venez découvrir les joies et les peines de cette clientèle qui fascine, l'accueil « aux petits oignons » par le directeur et son personnel prêt à tout pour vous rendre la vie palacienne la plus douce que possible ...
Et si vous aviez encore quelques petites hésitations, quelques petits tracas avec le mode d'emploi d'un Palace, au cas où vous décidiez de passer vos vacances dans un hôtel de luxe, ce spectacle est fait pour vous !
Une suite d'intrigues raffinées, absurdes et folles, sorte de détergent spirituel, c'est l'humour de Palace ! Une écriture rigoureuse qui dérape sur la réalité jusqu'à nous faire éclater de rire.

À partir des textes de Jean-Michel Ribes.
Entrée libre, chapeau à la sortie.

IL RESTE DES PLACES !

⇨ MONTCEAU-LES-MINES

Mardi 16 juin

Tarifs : 55 € adhérents O.C.R. - 66 € non adhérents

⇨ DOMRÉMY-LA-PUCELLE

2 et 3 juillet

Tarif : 160 €

Office Chevignois des Retraités - Tél. 03 80 48 15 45

OFFICE CULTUREL CHEVIGNOIS

SPECTACLE DES ATELIERS THÉÂTRE

Dirigés par Chantal Louis, comédienne et metteur en scène de la Cie Théâtre en Bulles.

Mercredi 17 juin

À LA FERME DE JEANNE ET JEAN-MARC

Groupe des 7-9 ans

Ses fermiers coulent des jours heureux avec leurs animaux, jusqu'à cette fameuse nuit où ...

Histoire imaginée par les enfants. Ils nous offrent une leçon sur les préjugés, les peurs inculquées, et laissons-nous guider par leurs yeux, leurs mots. Et comme dirait Benjamin : « prenons le temps de se connaître ! ».

QU'EST-CE QU'ON CONSULTE !

Groupe des 11-13 ans

Et oui ! On consulte son agenda, son portable, ses amis, son animal, son médecin !

On ne cesse de demander un avis et de donner son avis. Jusque là, rien d'extraordinaire, nous sommes ainsi faits. Mais tout de même, l'homme a parfois des réactions étonnantes...

À partir de textes d'auteurs de Don Duyns, Dubillard, et de scènes écrites par les élèves.

Jeudi 18 juin

LES MALHEURS DE SOPHIE *d'après la Comtesse de Ségur* - Groupe des 9-10 ans

Replongeons en enfance ! Légèrement réadapté par les élèves, ce roman publié en 1858 réveille nos souvenirs. Sophie, dans le roman a 4 ans. Dans notre spectacle, elle a 10 ans. Douée pour se mettre les pieds dans le plat, espiègle, inventive, pleine de vie et d'idées, happée par le goût du risque, elle croque la vie a pleines dents, tout est source d'expériences et de défi ! Au bord du monde adulte, dans la solitude de l'enfance, Sophie n'écoute que ses impulsions ...

C'EST PAS TOUS LES JOURS FACILE !

Groupe des ados

Combien de fois avons-nous dit cette phrase, hein ?

À partir de textes d'auteurs tels que Jean-Michel Ribes, Sylvain Levey, Hanock Levin et les propositions des élèves, nous vous proposons un voyage pas facile facile...

Accrochez-vous bien !

Mercredi 17 et jeudi 18 juin - 20 h - le Polygone
Entrée libre

SPECTACLE DES ATELIERS DANSE

Chorégraphié par Alix Deprez

Samedi 27 et dimanche 28 juin

Cette année le spectacle des ateliers danse tournera autour du thème de l'Espagne et du Mexique. Venez découvrir le travail accompli par les élèves durant cette année.

Samedi 27 juin - 20 h - dimanche 28 juin - 17 h - le Polygone - entrée libre

INSCRIPTIONS ATELIERS

du 23 au 25 juin

➪ Danse classique, modern'jazz, de salon théâtre et yoga : les 22 et 23 juin de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h.

➪ École de musique : les 24 et 25 juin de 14 h à 19 h.

Office Culturel Chevignois - 03 80 48 15 34

À noter dans votre agenda !

MAI

EXPO-VENTE POTERIE
A.S.C. Poterie - 06 72 35 19 57
29 mai, à 18 h 30 et 30 mai, 10 h/18 h, salle Jean-Froussart

CONCERT CHORALE DU COQ A L'ÂNE
Chorale du Coq à l'Âne - 03 80 71 97 40
Samedi 30 mai, 20 h 30, église de la Visitation

FÊTE DU JEU
Ludothèque-discothèque - 03 80 46 17 52
Samedi 30 mai, 14 h/18 h, la Ludothèque

JOURNÉE AU SAUT DU DOUBS
Chevigny Renouveau - 06 13 10 21 47
Samedi 30 mai

FÊTE DU TENNIS
Chevigny Tennis Club - 06 33 76 50 16
Samedi 30 mai, 9 h/18 h, stade des Ayers

JUIN

SOIRÉE BLANCHE
Piscine municipale - 03 80 43 60 41
Vendredi 5 juin, 19 h/22 h, piscine municipale

CONCERT CLAIRDOR
Ensemble vocal Clairdor - 03 80 46 17 66
Vendredi 5 juin, 20 h 30, église de la Visitation

ATELIERS THEÂTRE DE L'O.C.C.
Office Chevignois des Retraités - 03 80 48 15 45
5 et 6 juin, 20 h 30, le Polygone

GRANDE BRADERIE AUX LIVRES
A.S.C. Bibliothèque - 03 80 71 92 04
Samedi 6 juin, 10 h/18h, Mille Club

TOURNOI TENNIS DE TABLE
Chevigny Tennis de Table - 06 89 48 55 01
Samedi 6 juin, 9 h, Ogive

FÊTE DU VÉLO
Un nouvel élan pour Chevigny - 06 73 43 64 01
Dimanche 7 juin, 9 h 30, le Polygone

VISITE À MONTCEAU-LES-MINES
Office Chevignois des Retraités - 03 80 48 15 45
Mardi 16 juin

ATELIERS THEÂTRE DE L'O.C.C.
Office Culturel Chevignois - 03 80 48 15 34
17 et 18 juin, 20 h, le Polygone

FÊTE DE LA MUSIQUE
Service Culturel - 03 80 48 15 31
Vendredi 19 juin, 20 h, avenue de la République

FÊTE DE LA GYM
Chevigny gym 21 - 06 81 38 27 42
Samedi 20 juin, dès 10 h, gymnase Boivin

REPAS CONVIVIAL
Chevigny Renouveau - 06 13 10 21 47
23 et 24 juin, 19 h, restaurant le Vivaldi

ATELIERS DANSE DE L'O.C.C.
Office Culturel Chevignois - 03 80 48 15 34
Samedi 27 juin, 20 h et dimanche 28 juin, 17 h

TOURNOI DE VOLLEY-BALL
CLES Volley-ball - 06 66 27 04 60
Dimanche 28 juin, parc de la Saussaie

COLLECTE DE SANG
Amicale Don du sang - 03 80 46 05 84
Mardi 30 juin, 15 h/19 h 30, Sennecey-lès-Dijon

JUILLET

UNE JOURNÉE AU CREUSOT
Chevigny Renouveau - 06 13 10 21 47
Samedi 4 juillet

BAL DES POMPIERS
SDIS Chevigny -
Mardi 14 juillet, dès 20 h, caserne des pompiers

FÊTE NATIONALE
Service culturel - 03 80 48 15 31
Mercredi 15 juillet, dès 20 h, parc de la Saussaie

LA FRANCE EN COURANT
Mardi 28 juillet, dès 14 h, place de la Liberté

AOÛT

COLLECTE DE SANG
Amicale Don du sang - 03 80 46 05 84
Mardi 18 août, 15 h/19 h 30, le Polygone

ÉGLISE SAINTE-TRINITÉ
OUVERTURE AU PUBLIC
du 5 avril (Pâques) au 29 septembre, 15 h/18 h

Ensemble pour Chevigny

Commémorer pour transmettre nos valeurs républicaines

Quatre mois après les attentats perpétrés en France mettant à mal les symboles de nos valeurs de liberté et de fraternité, les commémorations nationales sont l'occasion de rappeler l'importance de ces valeurs dans notre République.

Les commémorations permettent de revenir sur les moments forts de notre histoire, pour en tirer les enseignements de notre conduite présente.

La journée nationale du souvenir des victimes de la déportation, inscrite au calendrier le dernier dimanche d'avril, honore la mémoire de tous les déportés et permet de témoigner, encore et toujours, de l'horreur que l'Europe a vécue avec la déportation.

Le 8 mai, nous allons commémoré les 70 ans de la fin des combats de la Seconde Guerre mondiale en Europe. Cette victoire des Alliés a été la victoire des valeurs de démocratie et de liberté contre un régime totalitaire. Chaque 8 mai, nous nous souvenons de l'ensemble des hommes et des femmes qui se sont battus contre la barbarie et nous témoignons que leur combat n'a pas été vain car les valeurs de la France, si chèrement défendues à l'époque, sont toujours présentes dans notre République.

Le groupe « Ensemble pour Chevigny » attache une grande importance à toutes ces commémorations patriotiques, indispensables à la transmission des valeurs de la République, si chèrement défendues par les générations précédentes.

Participer aux manifestations traditionnelles et populaires

La fête du jeu pour les enfants, la soirée blanche pour l'ouverture du bassin extérieur de la piscine municipale, la fête de la musique et la fête nationale sont les rendez-vous importants en prélude des vacances scolaires.

Ces manifestations sont l'occasion de se retrouver et de partager de bons moments en famille et entre amis.

Elles sont la volonté de faire de Chevigny-Saint-Sauveur une ville dynamique, favorable à la diversité culturelle sans engager des moyens financiers importants, mais tout simplement avec l'énergie de tous et le soutien de nos associations.

Nous souhaitons à chacun de passer un agréable été et de bonnes vacances.

Le groupe majoritaire « Ensemble pour Chevigny »

Un nouvel élan pour Chevigny

Et en plus ils voudraient des félicitations !

Avant les vacances, quelques échos de nos interventions lors des derniers conseils municipaux.

Le Secours Populaire à la rue

Au conseil municipal d'avril, la municipalité a annoncé la vente des cellules commerciales du Breuil. Les associations chevignoises qui occupent ces **cellules seront relogées par la mairie, à l'exception du** Secours Populaire. La principale mission du Secours Populaire est de venir en aide aux plus démunis. Ses bénévoles distribuent des colis alimentaires, des livres, des jouets aux personnes en situation précaire, et leur vendent des vêtements à bas prix. Le nombre de familles chevignoises bénéficiaires ne cesse d'augmenter. C'est dire l'importance de l'action du Secours Populaire pour soutenir les familles chevignoises les plus fragiles. Le maire, interpelé au sujet du relogement de l'association, a proposé sans état d'âme que le Secours Populaire "déménage à Quetigny ou… achète le local". C'est tout simplement absurde et injuste.

Force est de constater que la solidarité est loin d'être une priorité de la municipalité. Elle multiplie les désengagements au niveau de l'action sociale. Elle a diminué de 20 000 € (-17%) la subvention 2015 du CCAS. Le projet d'épicerie sociale prévu sous le mandat de M. Brenot a été abandonné : les Chevignois qui ont besoin de l'aide alimentaire sont désormais obligés de se rendre à Quetigny.

Quand la liane 7 desservira-telle le quartier Ouest ?

Au départ, ils n'avaient pas prévu que les transports en commun passent dans le nouveau quartier Ouest. Mais pressés par les élus "Nouvel Elan", ils avaient fini par en comprendre la nécessité. Juste avant les élections municipales de mars 2014, le maire actuel s'était engagé par écrit à faire passer le bus dans le quartier des Poètes en septembre 2014, se vantant même d'avoir obtenu un financement exceptionnel du Grand Dijon. Ils ont élargi la rue Colette trop étroite pour les bus, et prévu un terminus au bout de l'allée des Poètes, sans concertation préalable, comme d'habitude. Suite à des protestations de riverains, la municipalité a dû changer le terminus. En conseil municipal le maire nous a répondu ne plus pouvoir donner de délai en raison de "difficultés foncières imprévues". En attendant, pour prendre le bus, les habitants du quartier font de longs trajets à pied sur des chemins mal entretenus.

Il faut remplacer le policier municipal muté !

Un policier municipal parmi les trois que comptait notre commune a obtenu une mutation il y a plusieurs mois. Nous avons demandé s'il allait bientôt être remplacé, le maire a refusé de répondre. Avec les gendarmes, les policiers municipaux sont les piliers de la sécurité et de la tranquillité. Ils font un travail de proximité de première importance. Dans une ville de onze mille habitants, ils ne peuvent être remplacés par les caméras de surveillance, ni par les voisins vigilants. Ils ne sont pas là pour servir de faire-valoir à l'adjoint à la sécurité dans des articles et des photos promotionnels.

Nos articles sont trop critiques ?

Le maire et son équipe ont plus de 15 pages de ce journal pour vanter leur gestion. Ils ont réduit notre espace à un tiers de page, et ils voudraient en plus que nous consacrions cet espace réduit à les féliciter. Avec un peu plus d'espace nous pourrions aussi parler des parterres de fleurs et du travail des dévoués employés municipaux qui ne sont pas toujours traités à la mesure de leurs mérites.

Bonnes Vacances estivales

Les élus du groupe « Un Nouvel Élan pour Chevigny »
Louis Legrand - Isabelle Carillon - Laurent Coupat
Caroline Grison - Dénia Hazhaz .
Adresse postale : « Un nouvel Elan pour Chevigny »
maison des associations Jean Froussart, 9 rue de Meursault
21800 Chevigny-Saint-Sauveur Tél : 03 80 57 08 97
internet : www.nouvelelan.fr E-mail : contact@nouvelelan.fr

Une envergure pour Chevigny

Chers Chevignoises et Chevignois

Qui a dit UMPS à CHEVIGNY ?

Souvenez-vous chers amis, pendant la campagne électorale pour les municipales tous les candidats ont clamé haut et fort : « Pas de hausse des impôts, il faut penser au pouvoir d'achat ». La belle déclaration. C'est sympathique, des politiques qui s'engagent ça donne envie d'aller voter ! On participe !

Mais qu'en est-il seulement quelques mois plus tard ? À Chevigny le taux de la fiscalité est inchangé et les élus indiquent que cela dure depuis plusieurs années ce qui est vrai. Ils oublient juste de dire que les bases de calcul sont réévaluées, ce qui au final provoque une augmentation non négligeable de vos impôts, un beau tour de passe-passe !

La commune d'Arnay-le-Duc a baissé ses taux pour compenser la hausse des bases (décidée par l'État). Les hausses ne sont donc pas une fatalité !

Mais hélas ce n'est pas tout !

D'autres collectivités prélèvent aussi l'impôt et là tenez vous bien ça a chauffé ces dernières années mais on vous dira : « qu'y pouvons-nous ? ».

Alors parlons de la hausse appliquée par le Grand Dijon où nous avons des représentants de la commune (UMP et PS). Le Grand Dijon a enregistré la hausse des bases et voté une hausse des taux. Qu'ont fait nos représentants UMPS de Chevigny ? et bien accrochez-vous, ils ont voté pour la hausse et donc l'augmentation de nos impôts !

On nous a dit que cela rapporterait 450 000 euros et que compte tenu des nouvelles compétences c'était indispensable ! Mais cette somme c'est de l'argent en moins dans les poches des contribuables alors qu'en est-il du pouvoir d'achat ? Et si on réfléchit bien les compétences en plus pour le grand Dijon elles sont en moins pour notre commune ! On paierait donc deux fois la même chose, cherchez l'erreur !

En fait on a vu qu'un élu de Talant s'est vu retirer sa délégation pour ne pas avoir voté le budget du grand Dijon, nos élus chevignois UMPS ont-ils eu peur ?

Pour celles et ceux qui pensent que je polémique ou que je raconterais des choses inexactes prenez tout simplement vos feuilles d'impôts (taxe foncière et taxe d'habitation) des dernières années et comparez, vous verrez s'il y a eu ou pas augmentation et vous saurez a qui vous pouvez faire confiance.

Avec de tels agissements on comprend mieux les taux d'abstention aux élections.

Courage un jour cela changera, les élus tiendront leurs promesses et on ne parlera plus du vote obligatoire. Si la confiance revient et seulement si, et si les projets se différencient, les citoyens voteront sans avoir besoin d'être menacés ni sermonnés.

Jean Perrin, « Une envergure pour Chevigny »
Tél. 06 74 93 56 23

Vie municipale

Le conseil municipal de la Ville s'est réuni le 14 avril 2015, sous la présidence de M. le Maire.

PERSONNEL MUNICIPAL

Après études par la direction générale des services et de la direction des ressources humaines en mairie, il s'est avéré que la plupart des communes adhèrent d'une part au Comité National d'Action Sociale (C.N.A.S.S.) et d'autre part au Comité d'Action Sociale (C.A.S.) des collectivités territoriales de l'agglomération dijonnaise et des organismes affiliés. Ces communes ont relevé l'intérêt de cumuler la qualité et la diversité de l'offre proposée par le C.N.A.S. avec l'offre du C.A.S. opérant sur des offres de proximité. L'étude de ces offres a révélé que leur prix de revient serait sensiblement égal à la subvention annuelle versée au C.A.S. du personnel communal de la ville.
Le conseil municipal décide d'adhérer au Comité National d'Action Sociale (C.N.A.S.) à compter du 1er septembre 2015. Cette adhésion permettra aux agents municipaux de bénéficier de l'ensemble des prestations de ce comité. Parallèlement, il est décidé d'adhérer au C.A.S. des collectivités territoriales de l'agglomération dijonnaise et des organismes affiliés à compter du 1er juillet 2015 dans le cadre d'une contractualisation définie sur des prestations de proximité.

JUMELAGE

Le montant de la participation aux frais de transport collectif à Bobenheim-Roxheim est fixé à 37 € par adulte ou enfant de 12 ans et plus, à 27 € pour les enfants de moins de 12 ans.

GESTION DE L'ACCUEIL DE LOISIRS SANS HÉBERGEMENT EZ-ALLOUÈRES ET DU SERVICE DE RESTAURATION

Au vu des avis favorables du Comité Technique et de la Commission Consultative des Services Publics Locaux, et du rapport de présentation de la délégation de service public contenant les caractéristiques des prestations que doit assurer le délégataire conformément au code général des collectivités territoriales, le conseil municipal a approuvé le principe de la délégation de service public pour la gestion de l'Accueil de Loisirs Sans Hébergement Ez-Allouères et du service de restauration durant les vacances scolaires et les mercredis pour les enfants domiciliés ou scolarisés en maternelle et en élémentaire à Chevigny-Saint-Sauveur. Monsieur le Maire est autorisé à mettre en œuvre la procédure de publicité préalable et de mise en concurrence pour choisir le délégataire.

CRÉATION D'UNE COMMISSION DE DÉLÉGATION DE SERVICE PUBLIC

L'élection des membres titulaires et suppléants se fera au prochain conseil municipal du 26 mai.

MISE EN VENTE DES LOTS DE LA COPROPRIÉTÉ SITUÉE 6 ALLÉE DU BREUIL

Ces lots, propriété de la commune dans leur intégralité, seront vendus en l'état soit individuellement soit en bloc et auront une vocation tertiaire (bureaux professionnels, professions libérales). Au vu de l'avis du service des Domaines, la valeur vénale est fixée à 500 €/m². Le règlement et l'état descriptif de la copropriété seront modifiés afin de permettre le redécoupage intérieur des lots et le retrait des places de parking et de la voirie qui seront intégrées au domaine communal.

Prochain conseil municipal : 30 juin 2015

Informations citoyennes

➡ INSTITUT DE BEAUTÉ ALOES
Changement de local

L'institut de beauté Aloès déménage de l'avenue de la République au 2A rue des Clématites.
Vous retrouverez désormais Florence, l'esthéticienne d'Aloès, dans son nouveau salon, avec plus d'espace pour mieux vous accueillir.

Institut de beauté Aloès
2A rue des Clématites
21800 Chevigny-Saint-Sauveur
Tél. 03 80 10 18 59
www.institut-beaute-aloes.com

➡ FÊTE DU VÉLO
Communauté urbaine du Grand Dijon

Fête de tous les vélos
Tous en selle le samedi 6 juin à Quetigny
La Ville de Quetigny organise une Fête de tous les vélos samedi 6 juin 2015 de 14 h à 19 h, en collaboration avec la Communauté urbaine du Grand Dijon et un grand nombre de partenaires.

2015 rime avec mobilité choisie à Quetigny dans le cadre de son Agenda21 et avec schéma des mobilités actives pour la Communauté urbaine du Grand Dijon. En effet, beaucoup d'efforts sont réalisés par ces collectivités pour développer des alternatives au tout automobile et rendre la ville et l'agglomération plus douces à vivre.

Un village vélos ouvert à tous de 14 h à 19 h, parc Henri-Détang
Avec pour seul mot d'ordre de vous donner envie de faire du vélo et de présenter la diversité de ses pratiques, les nombreux partenaires - collectivités, associations, professionnels - vous ont concocté un programme riche de démonstrations, d'animations, de balades autour du parc Henri-Détang. Des vélos par dizaines (vélotaf, cargobike, follow me, grand bi, cimgo, tandem familial, fixie, BMX, vélo pliant, VTT, monocycle...) et des parcours pour essayer des cycles complètent ce copieux programme.
Bref, tout pour s'informer, s'amuser avec ses pieds ou avec ses mains et faire rayonner la petite reine à Quetigny.

Pour tous renseignements:
Benoît Kubiak - Ville de Quetigny - Agenda 21 et Plan Climat - 06 99 71 93 56 - bkubiak@quetigny.fr
Pour en savoir plus :
www.quetigny.fr - www.grand-dijon.fr

Parution dans le « 4 Pages »

Si vous souhaitez proposer un article pour l'édition du mois de septembre, pensez à le déposer au plus tard le lundi 3 août au service communication : communication@chevigny-saint-sauveur.fr

➡ SOUTIEN À LENZO
« Un sourire pour Lenzo »

« Je m'appelle Lenzo, j'ai quatre ans. J'aurais aimé faire du football, pouvoir faire des dessins, du vélo comme tous les autres petits enfants de mon âge. Malheureusement, je ne peux pas faire toutes ces chose car j'ai un syndrome de « West », maladie orpheline qui est une forme rare d'épilepsie. Je vis au quotidien avec un lourd traitement médicamenteux pour stabiliser la maladie. J'ai besoin de matériels adaptés à mon handicap, comme d'aménager ma voiture pour recevoir un fauteuil roulant ou bien aussi une douche/baignoire adaptée… »
C'est le témoignage bouleversant d'un enfant dont les grands-parents vivent à Chevigny-Saint-Sauveur depuis plus de trente ans. Nous avons la possibilité de soutenir l'association *Un Sourir pour Lenzo* en participant à une grande tombola dont le tirage aura lieu le 1er juin 2015. Le prix des tickets est de 4 €. L'association peut recevoir également des dons ouvrant droit à une réduction d'impôt sur le revenu égale à 66 % du don.

Coordonnées de l'association :
Un Sourire Pour Lenzo
2 rue du Cîteaux 21121 Fontaine-lès-Dijon
E-mail - unsourirepourlenzo@hotmail.com
Tél. 06 59 61 78 97
Facebook - VANESLENZO TIS

Vu, lu, entendu…

Chevigny Pour Tous

Chasse aux œufs

La Chasse aux œufs de Pâques, organisée par l'association Chevigny Pour Tous, a remporté un vif succès.
Environ 300 enfants étaient présents et s'en sont donnés à cœur joie pour trouver les œufs sous le regard émerveillé de leurs parents. Chacun a été récompensé de sa cueillette.
Merci pour votre présence et à l'année prochaine !

Chevigny Renouveau

Visite médiévale

Environ cinquante adhérents de l'association, accompagnés par Arlette Brenot présidente, ont apprécié la visite guidée du château fort de Guédelon, en construction. Après un repas médiéval quelque peu venté, la promenade en petit train touristique nous a fait découvrir la cité de Briare. Puis arrêt photo incontournable à Rogny-les-Sept-Ecluses avant le retour en fin de soirée.

Chevigny Renouveau

Joyeux anniversaire

Arlette Brenot a souhaité à la plus ancienne et fidèle adhérente de Chevigny Renouveau, Madame Henriette Rage, un très bon et joyeux anniversaire pour ses 97 ans. Félicitations. Qu'il soit encore suivi par beaucoup d'autres.

le mois dernier

Office Culturel Chevignois

À chacun sa boulette

L'Office Culturel Chevignois a permis à la compagnie le Théâtre en Bulles de se produire trois fois le même jour, une sacrée performance pour les deux artistes, Chantal Louis et Agnès Berthet.
Deux séances pour les scolaires et une séance grand public ont réuni au Polygone près de 400 personnes.

Office Culturel Chevignois

Moi Joséphina !

Performance acrobatique, intensité dramatique et humour clownesque, telles sont les composantes de ce très beau spectacle jeune public proposé par l'O.C.C.
Un spectacle jubilatoire !

L'Abeille Chevignoise

Réunion pédagogique

L'association l'Abeille chevignoise s'est réunie au rucher pédagogique situé dans l'arboretum de Chevigny-Saint-Sauveur.
Environ une quinzaine de personnes, dont une nouvelle adhérente, ont participé à cette séance qui s'est déroulée dans une ambiance très sympathique.

Commémoration

Les Chevignois ont commémoré l'Armistice du 8-Mai-1945

La cérémonie commémorative du 70e anniversaire de l'Armistice du 8-Mai-1945 qui mettait un terme à la Seconde Guerre mondiale s'est déroulée en présence de M. le Maire Michel Rotger, de la conseillère départementale Dénia Hazhaz, des élus locaux, des autorités civiles et militaires, des anciens combattants de la ville.

Association Pierre-Perret

Carnaval d'Yvoire

Environ une cinquantaine de participants ont fait le voyage à Yvoire situé au bord du lac Léman. Ce fut une belle journée ensoleillée qui a débuté par une promenade commentée sur le lac en bateau solaire puis le défilé des costumes sous un arbre centenaire.
Les participants ont pu découvrir et apprécier le vieux village d'Yvoire avec son château et ses remparts du 14e siècle.

Lycée Jean-Marc-Boivin

Carnaval d'Yvoire

Dans le cadre de l'UNSS, huit élèves du lycée Jean-Marc-Boivin (Ophélie Chevailler, Fanny Dumont, Pénélope Faivre, Mélanie Gentil, Ludivine Munot, Lucie Robert et Julie Tschirhardt) ont pu vivre une expérience unique couronnée d'un titre de championnes de France juniors de futsal.

Directeur de la publication : Daniel CHAMBIN
Coordination : Magali DUVERNE
Réalisation : Charlotte BORSATO
Imprimeur : SAVIARD, imprimé sur papier recyclé

Crédit photos : Photos service communication, Daniel Chambin, Michel Baverel.